KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 532/75

af 28. februar 1975

om tilbagebetaling, ved udførsel, af støtte til skummetmælkspulver til foderbrug og skummetmælk, der forarbejdes til foderblandinger

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 804/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 465/75 [2], særlig artikel 10, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 2, stk. 1, andet afsnit, i Rådets forordning (EØF) nr. 986/68 af 15. juli 1968 om fastsættelse af de almindelige regler for ydelse af støtte til skummetmælk og skummetmælkspulver til foderbrug [3], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 472/75 [4], bør støtten tilbagebetales ved udførsel af skummetmælk og skummetmælkspulver i form af denatureret skummetmælkspulver eller foderblandinger; derfor opkræves ved udførslen et beløb, der er lig med støttebeløbet; de beløb, der skal opkræves, samt de nærmere regler for den administrative procedure, der skal anvendes i dette tilfælde, er fastsat ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 757/71 af 7. april 1971 om særlige, ved udførsel anvendelige, gennemførelsesbestemmelser vedrørende ydelse af støtte til skummetmælkspulver til foderbrug og skummetmælk, der forarbejdes til foderblandinger [5], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2637/74 [6];

de beløb, der skal opkræves, bør tilpasses den fra den 3. marts 1975 gældende støtte under hensyntagen ligeledes til den nye definition af skummetmælk og skummetmælkspulver i henhold til artikel 1, litra c) og d) i forordning (EØF) nr. 968/68, som medfører en udvidelse af listen over de produkter, der er omfattet af de pågældende bestemmelser; det er dog nødvendigt at drage omsorg for, at de nye beløb ikke opkræves for varer, til hvilke der ikke er ydet støtte, eller for hvilke der kun er ydet de tidligere gældende lavere støttebeløb;

det har vist sig hensigtsmæssigt at forenkle den administrative procedure for tilbagebetaling af støtten ved udførsel og præcisere bestemmelserne i artikel 1, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 757/71;

af klarhedshensyn bør forordning (EØF) nr. 757/71 erstattes af en ny forordning;

Forvaltningskomiteen for mælk og mejeriprodukter har ikke givet udtalelse inden for den af formanden fastsatte tidsfrist —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. De støttebeløb, der skal tilbagebetales i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, andet afsnit, i forordning (EØF) nr. 986/68, fastsættes i bilaget til denne forordning.

2. De i stk. 1 nævnte beløb opkræves imidlertid ikke, såfremt skummetmælk eller skummetmælkspulver, der er udført i form af de i bilaget nævnte produkter, ikke var berettiget til den i artikel 10, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 804/68 fastsatte ydelse af støtte på grund af, at sammensætningen ikke svarer til de betingelser, der er fastsat i forordning (EØF) nr. 990/72 [7], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 453/73 [8].

Medlemsstaterne træffer de nødvendige kontrolforanstaltninger med henblik på at sikre, at der ikke i

---

(1) EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 13.
(2) EFT nr. L 52 af 28. 2. 1975, s. 8.
(3) EFT nr. L 169 af 18. 7. 1968, s. 4.
(4) EFT nr. L 52 af 28. 2. 1975, s. 22.
(5) EFT nr. L 83 af 8. 4. 1971, s. 53.
(6) EFT nr. L 281 af 18. 10. 1974, s. 29.
(7) EFT nr. L 115 af 17. 5. 1972, s. 1.
(8) EFT nr. L 53 af 26. 2. 1973, s. 4.

det i første afsnit nævnte tilfælde er givet støtte til skummetmælk eller skummetmælkspulver.

Artikel 2

1. Med henblik på artikel 1 er afslutningen af de i artikel 9, stk. 3, andet afsnit, litra b), i forordning (EØF) nr. 193/75 (1) nævnte toldformaliteter for produkterne i bilaget betinget af fremlæggelse af en attest, der er udstedt af det kompetente organ, der er nævnt i artikel 4, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 986/68, i den medlemsstat, på hvis område disse toldformaliteter er afsluttet, og som efter omstændighederne bekræfter:

— at dette organ for de pågældende produkter har opkrævet det beløb, som skal tilbagebetales i henhold til artikel 1, stk. 1,

eller

— at de pågældende produkter er fritaget for denne tilbagebetaling i henhold til artikel 1, stk. 2.

2. Den i stk. 1 nævnte attest omfatter navnlig:

— en specifikation af produktet,

— en individualisering af de pågældende produkter,

— angivelse af det tilbagebetalte beløb eller, i givet fald, årsagerne til fritagelsen for disse mængder.

3. Gyldighedsperioden for den stk. 1 nævnte attest er begrænset til 30 dage regnet fra den dag, hvor den er udstedt.

Artikel 3

1. Omsætningen inden for Fællesskabet af de i bilaget nævnte produkter sker på de betingelser, der er fastsat i forordning (EØF) nr. 1279/71 (2), senest ændret forordning (EØF) nr. 3227/74 (3).

2. Når et i bilaget nævnt produkt omsættes på de i artikel 4a eller 4b i forordning (EØF) nr. 1279/71 fastsatte betingelser, skal der stilles en sikkerhed med henblik på at sikre tilbagebetalingen af det beløb, som følger af anvendelsen af artikel 1, i tilfælde af at produkterne ikke genindføres i Fællesskabet.

Sikkerheden frigives, når det i afsendermedlemsstaten efter gennemgang af fællesskabsforsendelsesdokumenterne fastslås, at produkterne er genindført i Fællesskabet, i forhold til de mængder, for hvilket beviset for genindførslen i Fællesskabet gives.

3. Når et i bilaget nævnt produkt falder ind under ordningen i forordning (EØF) nr. 304/71 (4), senest ændret ved tiltrædelsesakten (5), for at sendes til en bestemmelsesstation, der ligger inden for Fællesskabets område, kan afgangstoldstedet kun give bemyndigelse til at ændre transportkontrakten med henblik på at afslutte transporten uden for Fællesskabet, når afsenderen har fremlagt den i artikel 2, nævnte attest.

Artikel 4

1. Med virkning fra den 3. marts 1975 erstatter bilaget til denne forordning bilaget til forordning (EØF) nr. 757/71.

De til ovennævnte dato gældende beløb anvendes dog stadig for skummetmælk og skummetmælkspulver i tilfælde, hvor det kan bevises, at der ikke er ydet støtte, eller at der kun er ydet den støtte, der var gældende for den 3. marts 1975.

2. Med virkning fra den 1. maj 1975 ophæves forordning (EØF) nr. 757/71; bilaget til nævnte forordning finder dog stadig anvendelse.

3. Artiklerne 1 til 3 i denne forordning anvendes med virkning fra den 1. maj 1975.

Artikel 5

Denne forordning træder i kraft den 3. marts 1975.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 28. februar 1975.

På Kommissionens vegne

P. J. LARDINOIS

Medlem af Kommissionen

---

(1) EFT nr. L 25 af 31. 1. 1975, s. 10.
(2) EFT nr. L 133 af 19. 6. 1971, s. 32.
(3) EFT nr. L 342 af 21. 12. 1974, s. 30.
(4) EFT nr. L 35 af 12. 2. 1971, s. 31.
(5) EFT nr. L 73 af 27. 3. 1972, s. 14.

BILAG

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Beløb, der skal opkræves RE/100 kg
ex 04.02 A II ex 04.02 B I	Mælk i pulverform eller som granulat (tilsat eller uden sukker), med et fedtindhold på 11 vægtprocent og derunder, denatureret i henhold til bestemmelserne i artikel 2 i forordning (EØF) nr. 990/72	35,59
23.07	Foderstoffer med påsætning af melasse eller sukker; andet tilberedt dyrefoder:	
	B. Andre varer, med indhold af glucose eller glucosesirup henhørende under pos. 17.02 B og 17.05 B, stivelse eller mælkeprodukter, også blandet med andre produkter:	
	I. Med indhold af stivelse, glucose og glucosesirup:	
	a) Uden indhold af stivelse eller med indhold af stivelse på 10 vægtprocent og derunder:	
	ex 1. Med indhold af mælkeprodukter på under 10 vægtprocent:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*) p	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) på under 10 vægtprocent	3,29
	2. Med indhold af mælkeprodukter på 10 vægtprocent og derover, men under 50 vægtprocent:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) med et fedtindhold på:	
	(11) Under 30 vægtprocent	10,59
	(22) 30 vægtprocent og derover	17,89
	3. Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover, men under 75 vægtprocent:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) med et fedtindhold på:	
	(11) Under 30 vægtprocent	10,59
	(22) 30 vægtprocent og derover, men under 40 vægtprocent	12,78
	(33) 40 vægtprocent og derover, men under 50 vægtprocent	16,43
	(44) 50 vægtprocent og derover, men under 60 vægtprocent	20,08
	(55) 60 vægtprocent og derover, men under 70 vægtprocent	23,73
	(66) 70 vægtprocent og derover	26,46
	4. Med indhold af mælkeprodukter på 75 vægtprocent og derover:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) med et fedtindhold på:	
	(11) Under 30 vægtprocent	10,59
	(22) 30 vægtprocent og derover, men under 40 vægtprocent	12,78
	(33) 40 vægtprocent og derover, men under 50 vægtprocent	16,43
	(44) 50 vægtprocent og derover, men under 60 vægtprocent	20,08
	(55) 60 vægtprocent og derover, men under 70 vægtprocent	23,73
	(66) 70 vægtprocent og derover, men under 75 vægtprocent	26,46
	(77) 75 vægtprocent og derover, men under 80 vægtprocent	28,29
	(88) 80 vægtprocent og derover	29,20
	b) Med indhold af stivelse på over 10 vægtprocent, men ikke over 30 vægtprocent:	

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Beløb, der skal opkræves RE/100 kg
23.07 *(fortsat)*	ex 1. Med indhold af mælkeprodukter på 10 vægtprocent:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) på under 10 vægtprocent	3,29
	2. Med indhold af mælkeprodukter på 10 vægtprocent og derover, men under 50 vægtprocent:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) med et fedtindhold på:	
	(11) Under 30 vægtprocent	10,59
	(22) 30 vægtprocent og derover	17,89
	3. Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver med et fedtindhold på:	
	(11) Under 60 vægtprocent	20,08
	(22) 60 vægtprocent og derover	29,20
	c) Med indhold af stivelse på over 30 vægtprocent:	
	ex 1. Med indhold af mælkeprodukter på under 10 vægtprocent:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) på under 10 vægtprocent	3,29
	2. Med indhold af mælkeprodukter på 10 vægtprocent og derover, men under 50 vægtprocent	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) med et fedtindhold på:	
	(11) Under 30 vægtprocent	10,59
	(22) 30 vægtprocent og derover	17,89
	3. Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover:	
	(aa) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	(bb) Med indhold af mælkepulver (*) med et fedtindhold på:	
	(11) Under 60 vægtprocent	20,08
	(22) 60 vægtprocent og derover	23,73
	II. Uden indhold af stivelse, glucose eller glucosesirup, men med indhold af mælkeprodukter:	
	a) Uden indhold af mælkepulver (*)	0
	b) Andre varer	29,20

(*) Som mælkepulver forstås de produkter henhørende under positionerne 04.02 A II b) 1 eller 04.02 A II b) 2, med et fedtindhold på 11 vægtprocent og derunder.